

Emnenr. 64

Tilleggsspørsmål nr.

Emne: Dødsvarsler

Oppskr. av: Johan Vorvik

(adresse): Rissa

Fylke: Sør-Trøndelag

Herad: Rissa

Bygdelag: Rissa

Gard: Mo

G.nr. 63 Br.nr. 412 og 13

A. Merk av om oppskriften er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

johan et Sykdal SVAR farbu gårdmann
 ungdom og ordfører nu 84 år gammel
 har gitt oplysninger om dødsvarsler
 som folk regnet med og loka hennsyn
 til her i bygda
 Farbu lurer Innsve Halleen og hustru
 Karen Jonsdatter født Sand har gitt op-
 lysninger om dødsvarsler og leggsmål
 siste legg over 80 år gammel.
 Kristian Sveis og dønn Vorvik farbu
 gårdsdrifterfolk legg over 80 år har gitt
 oplysninger. Likra Ole og dønn
 Hamstad som nu er Kårfolk på
 en av Hamstadsgårdene i Stadsbygd
 Når fyrst hukker på vindusglasset:
 Dødfall kjem da snart i huset
 Når Kristka settig fra fjortakel og
 ildstrek i sindag morgen skilder man
 snart få spørre dødfall, men ikke retor
 i slægt
 Når Katugla (en liten øgle) fra ekteg-
 holdet i nærområdet av gjerde utslett
 sin høye (sang) så var det varsel
 om dødfall på en av de nærmeste gårdene

Emmnr 64

Sp 1d. Gjernskott: Dödsfall kym snart i den heimen som ligg nærmest i retning av stjernrapet.

1e Nålys, lijs uten synlig lyskilde enten sjanlig i et vindu, eller kalt lijs: Dödsfall snart i den heimen ligg ut var forekommel

1f. Når det blir et le (gjerning) i likfølget på veg til kyrka fremst i rekka, skalde det snart bli dödsfall igjen i same him eller blandt stjeldfalket til den döde.

1g. Le, etterst i følgel varsel dödsfall mellom gravdagsfestene.

liket blir no gitt i føuge eller ikke båret av seier, skalde det snart bli dödsfall igjen i heimen.

Efter 2 dödsfall var heim skuld sinart kommet breds.

Th. Peorthitt almed hūsem on kvald varsel at nogen i huset dir med første

1i. Når ^amann breier et play over sitt hoved og ansikt skalde man snart få spørre at oven var död.

1j. Kvært drag: Folk skal umkomma fra sjain.

1k. Kvært drag. Varrel om dödsfull på landjorda

Sp 2. Når ikke hirtale om at varrel

blev gitt ved særlige anledninger.

Tom gull hörli jeg en man fortelle at man ~~med~~ ^{med} se 1000 muntindar gild ralla ~~om~~ ^{til} er sūn heor

falk opholdt ~~og~~ ^{sag} tund, man se detta ja udkommend om næste av dem

som var inne i rummet ~~med~~ ^{med} stald

Skalde dir i ant som kom

Tidsskrift nr 68

Sp 4

Man har ikke hørt noe om at noen personer i bygda hadde sogn til å komme forårsaki dødsfall.

5

Underskaffet man hørte en person som fortalte at soga dei kunde sine seg på et menneske for døden; men vedkommende hadde vistret, ikke selv det selv. Folk her nærliggenheter ikke til eller har hørt noe om segdalen.

6

Hilhønger er ukjent. Det kan dog forekomme at folk biss med sakked hukommelse ikke har redt på når de selv fikk mat.

7

Når det var at man hørde døpa et beshørlig sed i huset er ukjent. Et kammer ved ^{døgby} stuen blev oppen brukt også og dødrønningen redet.

8

Man flyttet ut av rummet det som kunde være i veien for de som besøkte dem sjikt. Når det led hen mod dødrønningens kund, det var flere som var kommet og oppholdt seg i rummet. Men nærmest bestemt mindre og ordet ^{rymmede} grå, er ukjent her.

9

Man kjemper til at det hadde distriktslag i Rissa for 100 år tilbake i tida. Man hørte lagene og brukte de med der man fikk av ham. Folkmedisin kom av bruk etter at det blev lagt fastbundet i bygda. Når ~~men~~ ikke råder eller handlanger for å ta den ^{sig} u like døskampen er ukjent ^{ki handlan var regel.}

Og nærmest midten til å formere døds-

Kampen sa han man ikke hørt tale om før

Sp 10

Først almindelig. Presten holdt på
Stadsbyggd. Det blev lang vej fra
presten. Men læreren i ^{Præstekun} bygningen
gav en henv. ^{Gud} Presten, med dertil han
sakrament som delte. Læreren holdt
en kort andagt. Guds bønner og
sang salmevers eller kunde tale
og fortælle Guds ord.

Det var også i en grond om hvem
eller en mand som kunde salte ~~et~~
^{hvorlangs} ved at ^{syre} og de sorgende
lægges ud for dem ~~som~~ mattede
og var til hjælp i sorgthuset

13

Det kunne ved rare gange anled-
ninger forekomme at den døde
beromte om gravfunden. Men al-
mindelig blev dette ikke gjort.
Den er dø - slukke, somma inn
eller flytts her ifra

14

Nar folk opholdt sig i sykerummet
med en lidet øbet ~~at~~ så stuld, det
vel ikke var vankelig å se når inde
dette opklaede. Hvorledes kunde det
være hvis den døende var alene i
sykerummet. Man kunde da ved efter
om den døde var holdt og om ledet
om hovedet var afhøstet slamsed

16

Man havde forrichter om skindede
Men ikke om no bestemt tilfælle som
man havde kendskab til.

17

Opmålingen blev lagt igjen som først
håndling med den døde. Til kunde
bliv lagt en mynt over, mens det var
ikke almindelig

18

Man lagde en huk eller håndsy oppe
et løb. Knappe under hukken, eller man
brugte et knæde. Det var ikke holdt hånden
over hukken, men over knædet

13229

Ettmann 64

- sp 19 Det var ikke almindelig stikk å sende
sendenars sørkitt hund til slott og
nabauer med en gang etter et dødsfall
Det fremmede som var tilstede ~~og~~ ^{med} nærmest
sørgt for at det dødsfallet blei kjent
Det var ingen fast regel for det. Men
en budeiesom var glad i døye så
vært han ikke neppa å fortelle det
til husdøye
- 22 Men gjort et uinndu av lufset som
det. Senere blei vel som regel hengt
et laken for vinduet i rummet hvor den døde lå
Hvis døden kom så tidlig i døgnet at liket
blei kaldt, blei det varket, liket bledd
av lukt fra likstøi samme dag.
- 24 Pa en gård fanns ofte et Engbenkblakk
som var det høye sete til sidsædesækk
Det kunne være noe annet også
Vi kjenner ikke hvilket sete legges på likstøi
si halm eller noe annet slags ~~større~~ strå
har vel før blitt brukt til underlag
Men så langt fikk vi ikke mindest
er det brattet på plaq eller sepper til
underlag for den døde
- 27 Hvis den døde hadde haft sørkorn
systdom som var kjent, blei sang
halm, sangklor og gantklar brennt
med en gang.
- 28 Likstøi er her bare et navn. Teppet til
underlag bleis varket. Forsb og salt bleirekk
Pa ~~gato~~ varket blei ha i bereddhet laken
og likstøkost. Hvis liket var kulel
her det ofte likklat samme dag
det var ikke døde. Nå blei man følikklat.
Hvis ikke og nabau, kunde likklat gjenbringes
blei utsatt til neste dag. 13229

Hemmet 64

- 31 En nabolokor som var vant med sitt
dans arbete blev oftern henvist
Hans knäder hjälpt till med arbetet
En similiig drag med dempelfarge
Hjälpt blev kymmet förlit med.
- 32 Det kunde for komma min sällan
For 60 är tillbaka hedd, men hest
hektlegg som visstak leder stell nad.
et klippe maga er utgent her
- 33 Det var stelt i vaska likel för det
blev likklass.
- 34 Aldelar utgent ^{på}
et likka illa i ha likklean
- 35 Gamla nuon likklea,
Mjölkje laken, nu röip istandeför laken
- 36 Et gammaldags liklaken hadde storsta
som et overbladet i en song \$2 m + 1m
- 37 En salod (en liten dök) sit å legg over hoden
- 38
- 39
- 40
- 41
- 42
- 43 En penl åtstyrts brudgomskjortor
en man synnerlig sät den där bröst
som best är sinn og sinn sin fel
brudgomskjort. Han hinner den
bleva rökt som liksjort har man
men ikk hadde sinner ^{ingen farbruk} _{för detta}
- 44 Det bleia kall likklar ogia etter
at denne var lemnell
- 45 Ti blea däckat av lakenet
- 46 Här hinner römpor eller sko under
skon likas "Norke amerikanare"
- 47 Här hinner hadde en kvit lönhus men ikke allt
unge ungefle kvinnor kunne ha en
- 48 myrhärm som en van overlat hel den doce
utgent.
- 49
- 50 Men sällan

Emne nr 64

Yde blad side 1.

Spp 50

Engen av dem jeg har talte med om dette, kjenner ikke sel av blonder blitt brukt til pynt.

57

Før ca. 40 siden begynte man kjøpe høyrestaut eller skjering. Sel littlaken. Blonder ble klippet sel som pynter, fast med alminnelig strøddersake, men med rakter som var laget til sådant bruk. Likhjorten eller -setken var gjerne satt ut av dem som den dode hadde hatt til bruk. Det kunde også bli brukt foruten skjorten en underbukse som lakkades under lakenes (sveiper?)

82

Nu blir det kjøpt ferdig likkelse enten av bai eller papir. Det har følgelig med tilfeller at om det i sveiper var slike, da har dog gjerne skjort og bukser under sveiper.

53

Til en måste alminnelig å kalle likkelse for sveip.

54 og 55

Ukjent her

56

I her har man råndt omkring en likkelse som blir mat i sykdom er ukjent her

57

Ukjent

58

Før ca. 40 år tilbake var det alminnelig regel at man på gården skulle ha et mindre hovedlig bord for en likkelse. Om det kunde bli brukt for en sådan. Vid dødfall kontaktes man en snukker som gjerne kom til den gård den døde lå og gjorde en likkelse. En person på gården hjalp gjerne sel. Eller snukken kom hjem fra byen med et bord, et lag karkon i sin egen hem. Men da det blev svært, at lag var unntatt likkelsebordet det ikke ble overdratt arbeidet til en annen som stakk bord selv til

13229

Kirkene

Nemnu 64
Sp 59

4de blad NORSK ETOLOGISK GRANSKING

8

Salungt billake i tida folk må munnen
er det brukt spiker

60 Grappene var av hampstæn. De var delvis liggende
61 Berørte under spornal 58

62 Indtil før ca 70 år siden var kisten
svart. Grubkun døgt malingen
av hjørnerik og ulje

63 Det kan være mulig at døkkisten ble
malt hvit før mere enn 40 år tilbake
i tida

64 Når døkkisten var satt på den bestemte
plass, blei låket lagt løst over, og i den
ens enden blei det en hakknop mellom låk-
ket og kistetrommet så det var en liten
åpning ~~utan~~ inn i kistetrommet.

65 Til undredager kastes og holdes den
brukt hovudspisen

66 Det er det en man i vojda som
arbeider døkkister og stuffer døkkistene
og gjerne er med og legger låket i
kisten. Han har kisten ført med han
med og bringer den frem og er gjerne
vgsa med og døkkistene

67 Men kjemmer ikke til at det har vært
nått stikkene ~~med~~ at den døde skal do-
kes med i kisten også annet ^{gym} ringen
ha finger og muligens ringe i armen
om det hadde hatt sådanne.

68 Ukjent

69 Den trass er tiddelverdig eller grønbar
eller om sommeren også av andre planter
selv lagt på økte. Kast av kist, lokket
70 og 71 og 72

73 og 74 Ikke alminnelig. Det blei gjen-
sangt salmeverb og det kom spornal sligt og
det kom også ulike gjenstander opp mot hender

13829

Kommentar 44

sp 75

Det var nappet når kistene stikk.
at det stiilte var dekning ved
kistelegg. Her aldri hørt om at det ble
dannet ved et sådant høne.

76

Hvordan var 2 stuer og 2 kjøkkener på en
gård ble hørt i salten i et av disse rum.
Det mest alminnelig var dog i selv
litt kisten fra bokhåndverken.

77

Eller høymen ikke til at det ble gort
nærliggende med en pigg i rommet. Det ble
vel oppi en hengt men for undervei.

78

Stod kisten fra lounen eller i annet
rum ble gulvet først rengegt og
stivdd med hukkel over eller grankar.

79

Børnet er ofte plassert her i leigda. Men er høymen
i andre leigda i Trøndelag

80

Til begravelsesdagen ble det stivdd
hukke i grankar hvor kisten ble
laid over gjeldrummet.

81

Fotenden av kisten stiilte vendt mot døren
Gåket bleo var lakket på kisten, men
kom ikke helt sammen med kisten etterpå
da det i den ene enden var lagt næ
smillem.

84 og 85

Ansiktet døden var en liten sijtedekk
og kalket oppi Galvot

86

Det var nock mere sjeldent det kom man
og vildt s likefør begavelsdagen
Da ble lakket lakk av og lagt til siden
og hadde døden lagt det siden en stund
Hør gjenom hadde sett likefør ble Gal-
valven lagt på sin plass og lakket sett over
og spikret eller struk fast på kisten
No rettlig gravkapell fens ikke i leigda

87 og 88

Men det kom hende likefør sett inn i gravkapell
i Narken hvor prøven holdt lettstale

10

Gemmell

Sp 89

Bek skulde var stell. Ikke noe ar-
beid som det fulgte støt og larm med
gadant arbeide, klok innstilt til etter grønnt.
Det fulgte mere avsor og sorg med derom
den døde var en håpfull ungdom, en
ung kona eller mann som hadde barn
etter seg. Begejstret sørghed i alme-
delig kjent. Ikke alle slakter la sammen
sakta på det. Man måtte være tilhaker
halden og ikke ta del i formueleier
Ikke dans men var tilhaker halden
i lag og formueleier.

13

Plan av diders slægtinger hældt sig
dragt, klar med sort eller amarant
mørk farve i gravitet og en lidt eller
hankly på niveau. Gestene baktegnet
syn til strikket ved a brud klar
med mørk farve

94

Ikke man saràkell, drøgt, om at den
mølle ~~vælt~~ varé mark.

95,690g 97

Wanted her

98

Harkende lördagen er mest bruk
Gjeldes sindag. Det minste for
dei latt hennyn til om gjerde i
som skuld komme hadde lang viss
Men ~~utan~~ ja hvilken som helst on
gjeldagin kunne dei leit holdt grovt

99

107

Det almindelige var og er at biskoppen talte ved en i stuen. En sang eller også en annen person holdt andagt (leikkale som det) mens biskopen ikke holdt på leikkale klokken. Et høytideligere stillede var biskoppen og sang salmer for og etter baten og holdt en

Sue er førs-
ber børde
og fortæg-
tig med
stikkica
m m 20 år

Rammum

Blad nr. 6 side 1

- 64 Sp 101. Hø i bygda var det almindelig
regt at døttre var spikret eller knækket
fast med kisteren for dem ble liggende
inn i stuen
- 102 Det forekom men sjeldent at et lepp
var lagt over kisten. Men gjerne
nares hymn lagde krosser
- 103 For 80 år siden var det almindelig ikke
at selv 2 dønde døps på kisten
2 lys ble sett på kisten enten det var
mann eller kvinne både til dem som hadde
vart gift og ugifte
- 105-108 Lysene bleu slukket og satt til side
før kisten ble liggende. Lysene bleu
ikke knækket men med noe hensyn til
liket. Sånn man 2 dønde lys ble sett på et bord
Man kjenner ikke noen fast regel om nærværet
for dette.
- 110 ~~og~~ Vi kjenner ikke info om kjempenkoppen
111 Det har ikke man mener det har vært bruk for
112 Utkjent
- 113 Man hører en kjøkkenster som
sang på en ^{natur} sang måte. Det er
mulig det har vært stikk og singning
på en sang måte, men ikke sikkert ^a leveres _{hares}
- 114 Når det almindelig regt få presten
til å holde likkale.
- 115 Som nærmest i svar på sp 100 var den
en lærer i bygda som holdt likkale
og undakst. Til sangen var gjerne en
mann med god sangstemme av gjester
~~sammen~~ med læreren ^{og} sangen. Sangen
gikk foran ut av ^{etter} gummets og sang
når børerne kom med liket.

Tidsskriftet

- Sp 117 Man kan ikke si når det kom om dette. Det kan være mulig det har vært enkelt lenger tilbake i tida
- 118 Etter at maitid kom ut brukte man å kryggs inn på til festdriften. Tidens del var dog et gavd av brennebrennvin av godskin fordi man ikke var av denne råsdriften.
- 119 Tidligst ved skuld, nærmest slekt ikke og bare liket, men andre personer også endringen eller øyeblikkene slekninger.
- 120 121 Når er det nærmest slekt, sinner også sinnet eller nevær.
- 122 Slik skalde alltid kares med festenden først. Når man kom inn i stuen med kisten bleu den først endra og så satt ned.
- 123 og 124 Ukjent her.
- 125 Det var stivd kar på tunnisen.
- 126 Kisten bleu hvert til likvognen eller sleden og satt på denne.
- 127 En ikke kjent som man regel.
- 128 Det er nu over 100 år siden det
- og ble arbeidet opp sauhald, allmannveier i liggda, og stakkjerrer og langvognar og brendlader og smalsleider kom i bruk.
- 129 og 130 Det har vært mykk a hjore i en sauhald lekfull til kirkja. Det er holdt for å være en orsak for den døds ahael start lekfull.
- 131
- I sidom for offentleg veg kom i bruk plassert haugen, a sette i en sauhald på husbyggen når de forbi kom sel dagene. Han skulle da også red til kirkja i lekfull
- 13229

Komme
64

7de belad reds 1

nr. 132 *I sinne sid er det stikkje
og sett ned i grana ved siden av
trappen foran hovedinngangen til
stuelinnen. På vegn til Kirkegården
har ^{vorb} det ikke vært gynning unbaken for en
en pumtradende mann i bygden haude
det ble vist anspott for.*

Sp 133

*Næn gynning på sadeune steder som
der nært forekom ikke*

134

Når det er ikke vanlig ^{her}

135

*På begravelsesdagen tegninger, nabo-
er og Kyndinger fløg på halv stang
til alle for den død*

136

*Før gitte flaget til g-laps etter at
likfærden var kommet heim fra
kirken*

137

*Nu ~~ble~~ går flaget til laps når man
ved at Kirken er sinket i jorden
eller jordfast.*

138

*Bid motratter tilfelli. Før selve
gjerns flaget på halv stang til
om kilden, men når man til Kirkem
er sinket i jorden.*

139

Har ikke forekommert i senere tid

140

*Men såd "Vilkommen fra kirken"
Men ingen ridding her er utsatt*

142

Ukjent

143

Ukjent ^{van}

144

*Hør ~~haer~~ man kynde til Kirkem
hvor det ikke brukt før et sidaant
spørsmål*

145

*Man lagde et underlag for Kirkem
av granaar*

146

Husket stølde være svart eller mørkegrått

Nummer 67

- Språm, 147 Herder med føl var blitt nappet
brukt til å kjøre likvognen med.
Det var regel og skikk at man skulle
kjøre ~~medgang~~ ^{medgang} til kirkun. Men når
det var lang vei til Kjerkja, ble
man nødt til å kjøre med bav også
på vegentil Kjerkja med liket.
På heimvegen ble kjørt fort mere eller
mindre ellersom ~~medgang~~ ^{langsiden} var til.
Mannen som eide døberstenen var også
singlet til i Kjørs litsk
Når det ble kjørt med gangi gikk kjører
venn ved siden av likvognen. Når det
ble kjørt med bav, kunne han sitte
på kisten eller stå på vognen (sladen)
ved siden av kisten.
153 Et bygda er ingen kosteder man
alle kan komme til med hest og slade.
154 Når lysene på kisten brant med
klart lys, var det et godt varsel om
den dødes skylden.
etter at stakkem i sett sendte lys på
likkisten kom av bruk håndt det i
inkelle grunderbli satt sendte eijs på
et leir bord ved siden kisten under
sangen og likkallen. Dette har forekom-
met no når enkel mitiden.
155 Har ikke hørt næn ^{uffall} mening om dette.
- Når man var kommet til kirkun, og
huskun var kündet til en stolpe i stat.
Kirket ^{om} kirkegården, og gravun var i
ordenstak barean kisten som under
sæssesong blei og kirkeklokkeklang
blei hørt til gravun og sentet ned i denne

Nummer 64

NORSK ETNLOGISK GRANSKING

- 160 Likhunden bleu kündet ved stakketaket.
Præst'en var sjeldan tilstede ved begravelsen.
- 161 Et var Kirken rundt Kirken er ikke en her
en standig person kündt ble vesten sådan
at; men da var presten tilstede
- 162 Gengen tellte i beda kundi stampersoner
og fromm minnster blei sald
med i ~~et~~ likgården under Kirkegården
- 163 Tross ikke det var almindelig at kirk.
her al nem gikk foran liklæren og sang
ikke endt når leket ble utharet over kirkegårdenselv graven
- 164 Fjekringet man sangt et eller 2 salme
vers
- 165 1888 lalev Rossa nje kirke med kirke-
gård omkring innugd, og fra den tid har
vært færst graver her
- 166 Gravene blev gjerne kalt Kirketjenere.
Han målte først ringingen og
oppvarmingen av karken.
- 167 Når en grav skjeld, opkastes på den
gamle kirkegård ^{ved kyrkja} på Rørvik, var det 2 mann
i grunda den døde var fra, som tok
paa sig å kaste opp gravens til den døde
gjerne dagen før gravølet. Det hadde
fritt grøvel som beløning for arbeidet
- 168 Kirketjenen som hadde nærbudet av
karken annek plasen for gravun.
- 169 Mannen i lekkfølget kastet egg i gravun
Man brukte spader som uppkastet ved
karken. Når arbeidet var utført la man
spaden over gravforhøieningen med
hodet ned mot midten. Og sa blev
sungt et salmesvers, eller også 2 vers

Tromsø 64

171

At man skulle hauste en spude jord
på graven eller jordfestingen er ikkeent
Det var spilden jordfesting med begravelsen

172

Man rignet det som vigtig inn i graven
graven

173

Pil bleu altdt satt ^{på graven} en staur med
merke eller ^{av den døde} navn til jordfestingen kom

174

Vestlandfolk anhaftet en plak av
malm ~~det~~ ^{navn} som hadde fåsatt navn
~~for~~ ^{av} den døde

Det var almindelig var dag et trækort
eller stikk av tre mull med navn fra den
en side, og en sentens på anden siden
Det kunde også bli anhaftet et mindre
hors ^{eller plak av marmor} av malm ^{med} den dødes navn

175

og alder fåsatt. Før alle graver fikk hors
i sommerhalvåret en graven, blest
gjort et med blomster

Kon bestemt dag eller tid i året, hvor sa-
dant arbeid skulle bli utført almindelig
eller i større grad, ~~er ikkeent~~ han
ikke var utskikt og bruk her

176

Før 80 år eller lengre tilbake i tida
fikk en skomorder halv Kirkegård.
Kirkegården på Stein var innhegnet
med stakkis av tre, så det var ikke lei-
soarleg ^{og} få gjort det således. Og man
menet at det bleu lagt i holen i de
klær de hadde fåsatt i dødsavelbukken
Senere er det blest ^{almindelig} for en
skomorder som andre døde.

178

Ukjent

179

Fid den in Natt av Kirkegården
med en halvpart av gravene på hver
side av marken for Kirkegården

13229

sp. 180

Udøpte barn hørde få egen grav, men
blev ofte ~~også~~ lagt salt ned i en grav
sammen med en annen av død.

181

Fortidlig født barn blev ofte lagt i
en Kirke sammen med en annen og begravet

182

Gravstøl blir alltid brukt som når
gi en sammenkomst av personer som
gjelder og føre og følge ^{av død} til person til
graven.

183

Før var det alltid støkk og sende en
mann, "gravstølsmann", helt en nære
eldre mann i enig for å le til gravstøl.
Handlingen gikk for seg på samme
vis enten det gjaldt og bestil krylling
eller gravstøl.

185

Det var som almindelig

186

Vedlig og raleig oppnøddes de nære
- kom inn i en heim.

187

Nei, ^{men} jeg skal forsøke om å få full
pa en sådan.

188

Engen fast regel for det

189

Hvor man vildt bedr, nærm som var
langt bort, sendt man gravstølsmann

190

Fr. ca. 50 år eller lenger tilbake i tida
var det almindelig støkk at gravstølet
varde i 2 dage

191

4. Trukket når man kom, kohl mal
til middag, kjøtt av sau eller gris med
suppe. Etter heimkomst fra kyrkja
kohl mal, helst sodd. Til bønnesmal kaffi og krokd

13229

Sp 191

stnnen gravd i dag, frukst, og til middag
rommigrant. Til hovedsmål knapp
og smørbrød etter pledd og ga hem fra grunnen
utan har ikke hørt om man regel

192

ved arbeidslag

193

Ukjent.

194

De var singel 2 sahulde føregangskoner
som først hadde ~~med~~ ordningen med
hvervningene og 1 eller også 2 kjo-
mester og 2 kokker

Narmet regningene skulle holdes
fri for arbeidet

195

Var litt følget kom forbi, holdt man
stills. Men ellers stanset ikke arbeidet

196

For var det alminnelig å sende
gaverne om kvelden før begivenhetsdagene
Gjøvikfesten. Men i senere tid var
denne stikk opphørt

197

Om datter i hvert eller høyestligge
kunde bli sendt. De hadde nylig
pa seg som det ble men ikke nettop sørgeteller
Det kom gjerne flere så det kunde bli
et lite lag ~~med~~ ha som fikk
mal og drukke.

198

Tomater som var
hvelde utkle figurer på sidene
når det bleu latt ut av formen
Gjømmen som var lagt i perlesal,
hvelva på overiden gjekket med figurer
lagt av korinters

PARC

Sp 200

Høye sindinger er ikke gjort her.

201

Men synner ikke overgangsformer
fra el. flerkavers til endags gravål.

Det er i m̄ ~~det~~^{terre} folk på gården
inn fot, og mere vankelig å fall på
leit arbeidskelp.

Gjorten som nu brukes på el endags
gravål er mer sammensatt og kost-
bar enn etter de gamle stikk. Men man
sparer det.

202

Det er bare gamle folk som har mis-
tes at det blei bruk til råddekke som
skjent i gravål. Skjent av råddekke
i gravål er kommet av bruk

203

Sindinger til gjenst ndene opph rde
ha den tid der blei skikk
at skjent p  imbi delseskoret, "al
mat frabedes sendt."

204

Ju nu sendes alltid Krans

205

Det kan ~~hos~~ vore 50 år siden og mer
men ikke så almindelig først.

206

Man laget byggm. Og man kjop-
te hos Kranskinder i byen eller
egn  p  landet

207

Slik lång brukes almindelig
nu fortida

208

De fleste Kransen følger med
fra Kirken ned i graven.

209

Noen Kransen blir liggende på graven
til de er visnet. Og når få kan
bliv bakt med til heilmen og gjemt en tid

210

Frukost i 11-tiden. Middag etter hjem
komst fra kyrkja. Senere ettermiddags
kaff med kaffekr d og kaker. I nede kveldsmat

13229

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr.

Tilleggsspørsmålnr.

Emne :

Oppskr. av :

(adresse) :

Fylke :

Herad :

Bygdelag :

Gard :

G.nr.

Br.nr.

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimsmenn : (ta også med alder, heimstad, yrke) :

Blad 10 side 2

SVAR

Emnenr 44

Sp 211. Utgjent her hittil
 212 Det kunde ikke gjorts ~~paa~~
 for 30 år siden men ikke
 almenndelag før de siste åren
 man skyt i so ar tilbake i tida

Da jeg nu fyller 88 år sid summer
 er det rettst at jeg nu slutter med
 dette arbeidet for Etnologisk Granskning.
 Johan og Tysdal er noen av yngre
 og innen i full vifor.

Jeg kunde mens han var på
 sitt arbeidet han har mi gitt pros
 seg garden og har veknut sed for
 arbeidet han hadde det også
 for jeg tak del over.

Rosa den 11/4 - 1957

arbeidigst
 Johan N. Vorvik